

# SAVE THESE INSTRUCTIONS

This clipper has been designed for household use. The appliance is intended for trimming purposes only.

## WAHL'S GUIDE TO ANIMAL CLIPPING

Assemble your supplies:

Clipper, oil, blades, slicker brush, attachment combs and comb, scissors, tear-free shampoo, dryer, rubber bath mat, nail cutters. Be sure all your equipment is in good working condition and easy to reach. Grooming should be done on a solid table (about 30" high) with a non-slip surface to give your dog a steady and secure footing. A grooming post to secure the dog would be of considerable aid. Good lighting is essential. The light should be adequately bright and evenly distributed; there should be no shadows.

### TIPS FOR ALL BREEDS OF DOG

- 1) Before clipping your dog for the first time, run the clipper near the dog's ear for a short time so he gets used to the noise.
- 2) If clipping for the first time, the clipping process will be slow. Try to move with the dog when clipping. After a few grooming sessions, you will develop your own comfortable style and grooming will go faster.
- 3) Take your time when grooming, and use a lot of affection. Dogs know when you're in a hurry and will react by getting nervous, making grooming more difficult.
- 4) It is very important to trim out excess hair on the pads. Otherwise the pads will become dirty and matted, causing painful walking for the dog.

### BEFORE YOU CUT

Brush out coat thoroughly

- a) Remove all snarls, knots, tangles and mats.
- b) Part the hair and brush on 1" sections-brush from the skin out.

2

### NON-DETACHABLE BLADES:

#### BLADE ALIGNMENT

- If your clipper has a taper lever - position the taper lever in the close cut position.
- End of top blade teeth should be approximately 1/32" (.64mm) back from bottom blade.
- This is important so that the clipper does not cut too close or allow the moving cutter to touch the skin.
- Extreme left-hand tooth of top blade must be covering or to the left of the first small tooth of bottom blade.
- Extreme right-hand tooth of top blade must be touching the big tooth on the bottom blade.
- If blade alignment is incorrect, add a few drops of oil to the blades, turn clipper "ON" for a few moments, turn "OFF" and unplug. Loosen screws slightly and adjust. Tighten screws after blades are aligned.

### DETACHABLE BLADES:

#### REMOVING DETACHABLE BLADES

Some Wahl Clippers are equipped with detachable blades. To remove the blades, hold the clipper firmly in one hand. Using the thumb of your other hand, simply push the blades away from the front of the clipper. The blades and the mounting plate behind them will all come off in one piece.



#### REATTACHING DETACHABLE BLADES

To replace the blades, place the hook at the bottom of the blade set into the space provided on the clipper housing. Then pivot the blade set toward the housing until it snaps into place. Once it is seated, snap blade set to case so that you hear a click.

7

### BATH TIME

- a) Soak the dog thoroughly.
- b) Apply shampoo and work into a good lather.
- c) Pay particular attention to the rectum and pads (bottom of the paws).
- d) Be careful also not to get soap in the dog's eyes (for safety use a "tearfree" shampoo).
- e) Rinse very thoroughly.
- f) Towel dry
- g) Fluff dry or brush and dry.
  - Start with the legs using a wire brush and moving up to the body.
  - Direct dryer to the area you are brushing. Do one spot at a time.
  - Use light, fluffing strokes.
  - There should be no snags or tangles when you are done.

### GUIDE COMBS

Adding a guide comb to your clipper allows you to cut hair at even lengths. Cutting against the grain of the hair with a guide comb will give you a shorter cut, then cutting with the grain of the hair.

### ATTACHING GUIDE COMBS

- 1) Shut clipper off, and if your clipper has a taper lever, adjust the lever to the "Fine" position.
- 2) Holding Blade Attachment in palm of hand, snap side spring clips on bottom blade.
- 3) Slide Blade Attachment into place.
- 4) BE SURE Blade Attachment is in correct installed position before operating clipper. The blades can be severely damaged if the Blade Attachment is allowed to enter the operating clipper blade teeth.

3

### CORDED CLIPPERS

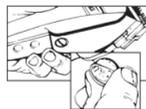
#### CORD CARE

The cord should not be used to pull the clipper. Since freedom of movement needs to be maintained, care should be used to keep the cord untwisted and unobstructed. For an appliance that is equipped with a polarized plug. To reduce the risk of electric shock, this appliance has a polarized plug (one blade is wider than the other). This plug fits in a polarized outlet only one way. In the event the plug does not fit fully in the outlet, reverse the plug. In the event it still does not fit, contact a qualified electrician to install the proper outlet. Do not change the plug in any way.



#### POWER SCREW (ONLY REQUIRED ON SOME UNITS)

(Not found on all models of Wahl Clippers) If your clipper has a power screw, it has been adjusted for peak efficiency before leaving the factory. However, if voltage in your home is low, you may need to re adjust it. To adjust power screw, use the plastic brush, a screwdriver or a thin coin to turn power screw in a clockwise direction until the arm strikes the coil, making a noise. Then, slowly turn power screw out (counterclockwise), just until noise stops. This is the maximum power setting.



8

### CUTTING HAIR

The first time you cut hair, cut only a small amount until you become accustomed to how long each guide leaves the hair. Depending on your model, the following guide combs may be included in your kit. Always start by placing the largest guide comb on the clipper, then use shorter combs if desired length is shorter.

- Guide Comb #3—leaves hair approx. 3/8"
- Guide Comb #4—leaves hair approx. 1/2"
- Guide Comb #7—leaves hair approx. 3/4"
- Guide Comb #8—leaves hair approx. 1"



To attach combs, hold comb with teeth up and snap it firmly to the bottom of the clipper blade. For uniform cutting, allow the clipper to cut its way through the hair. Do not force it through at a faster rate.

### REMOVING GUIDE COMBS

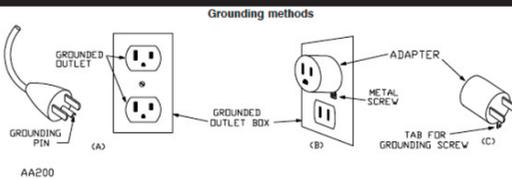
- 1) Shut clipper off and slide Blade Adjustment forward.
- 2) Pivot Blade Attachment away from blade teeth and off.

### CLIPPER USE, MAINTANCE & STORAGE

- 1) It is normal for the unit to become somewhat warm during normal use.
- 2) Avoid pressing the blades strongly against the skin, being especially careful around the ears. (The blades should be directed toward the skin at a right angle, but without significant pressure.)
- 3) After cutting hair, clean the blades and oil clipper before storing the unit. Place a small drop of WAHL CLIPPER OIL ONLY on the ends of the blades while clipper is running.
- 4) To clean the body of the unit, use either a clean, dry, or dampened cloth. DO NOT USE benzine or thinner to clean the unit.
- 5) Do not store the clipper in a wet or moist environment.
- 6) To prolong blade life, do not use clipper on dirty coats.
- 7) Do not try to repair any internal mechanisms. If the unit should need repair, return it to Wahl Clipper Corporation.
- 8) Keep the cord untwisted and unobstructed. When stored, the cord should be

4

### GROUNDING INSTRUCTIONS



For an appliance that is equipped with a grounded plug, this appliance should be grounded. In the event of an electrical short circuit, grounding reduces the risk of electric shock by providing an escape wire for the electric current. This appliance is equipped with a cord having a grounding wire with an appropriate grounding plug. The plug must be plugged into an outlet that is properly installed and grounded in accordance with all local codes and ordinances.

**DANGER** - Improper use of the grounding plug can result in a risk of electric shock. If repair or replacement of the cord or plug is necessary, do not connect the grounding wire to either flat-blade terminal. The wire with insulation having an outer surface that is green with or without yellow stripes is the grounding wire.

Check with a qualified electrician or serviceman if the grounding instructions are not completely understood, or if in doubt as to whether the appliance is properly grounded. Do not modify the plug provided; if it will not fit the outlet, have the proper outlet installed by a qualified electrician.

This appliance is for use on a nominal 120-V circuit, and has a grounding plug that looks like the plug illustrated in sketch A in Figure 60.1. A temporary adapter, which looks like the adapter illustrated in sketches B and C, may be used to connect this plug to a 2-pole receptacle as shown in sketch B if a properly grounded outlet is not available. The temporary adapter should be used only until a properly grounded outlet (sketch A) can be installed by a qualified electrician. The green-colored rigid ear, lug, or the like extending from the adapter must be connected to a permanent ground such as a properly grounded outlet-box cover. Whenever the adapter is used, it must be held in place by a metal screw.

9

coiled and the unit placed in a dry place, away from children.

- 9) Use only the power source specified on the rating plate.
- 10) The cutting blades furnished with Pet Clippers are made of a special high carbon steel scientifically heat treated for correct hardness. Years of experience have created a special process for grinding these blades to a super sharpness.
- 11) Be careful not to drop the clipper or to "nick" the blades.
- 12) Always replace the blade guard when the clipper is not in use. This will help prevent accidental damage and blade dulling.
- 13) Periodically dip the blade in a shallow pan of Wahl Clipper Oil (with clipper running) to flush out dirt and hair particles.
- 14) Feed clipper through the hair only as fast as it will cut. Feeding too fast wedges the hair clippings between the blades, keeping them from cutting properly. DO NOT CUT WET HAIR.
- 15) Keep your clipper blades sharp. Clip only clean animals. FOREIGN PARTICLES are the major cause of dull blades. Sharp clipper blades cut better and faster. FOR GENUINE FACTORY BLADE SHARPENING, see General Facts & Maintenance. NEW REPLACEMENT BLADES are available from your Wahl products outlet. It is recommended that you order an extra Wahl Regular Blade as a "spare" so that you will always have a sharp clipper blade on hand.

5

### SERVICE & REPAIR

Any servicing should be done by Wahl Service Department.

Do not return this product to the store where purchased. If you have problems with your clipper, send it prepaid with a note explaining the problem to:

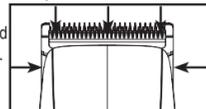
Wahl Clipper Corporation  
Attn: Service Department  
3001 Locust Street  
Sterling, Illinois 61081  
Telephone: 1-800-PRO-WAHL or visit [www.wahl.com](http://www.wahl.com)

10

### BLADE MAINTENANCE

#### OIL

The blades on your new clipper should be oiled every few haircuts. For the best results, place three drops on front of each blade and one drop on each side of the blade as shown. Use only Wahl Clipper oil (a small bottle is included in this kit, additional oil can be purchased separately, see [www.grooming.Wahl.com](http://www.grooming.Wahl.com) for detail).



DO NOT USE HAIR OIL, GREASE, OR ANY OIL MIXED WITH KEROSENE OR ANY SOLVENT.

Oiling the blades performs two, distinct functions:

- Provides a low friction, very thin film lubricant between the cutting blades so that they can take a full cutting stroke without becoming hot from frictional heat.
- Flushes abrasive particles and hairs out from between the blades.

NOTE: If you cut into dirt, immediately wash the blades with oil to flush it out. If your model contains one, working the tapering lever back and forth will assist in removing the dirt particles. Do not try to sharpen the clipper blades. Once they become dull, special equipment is needed to resharpen the blades. Also, never wash the blades in water. If you determine the blades need resharpening, you can return them to Wahl Clipper Corp. for resharpening. (See page 11 for service address). A nominal fee will be charged for resharpening. To remove cutting blades for sharpening or replacement, loosen and remove the 2 screws on bottom blade. Or if your clipper contains detachable blades, see "removing & cleaning detachable blades" for removal and follow the packing instructions. You will replace the same and retighten. Packing: remove the blades from the clipper, pack each blade individually in soft wrapping paper, enclose both blades in a durable container.

6

### LIMITED WARRANTY

If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its service agent or a similarly qualified person in order to avoid a hazard. This warranty valid only for sales in the Continental United States. For sales outside of the Continental United States contact local distributor for warranty and terms. If your Wahl product fails to operate satisfactorily within one (1) year from the date of original purchase or receipt as a gift, Wahl will at our option repair or replace it and return it to you FREE OF CHARGE. Our warranty does not cover blades, which are wear out parts. Please mail your product prepaid to Wahl Clipper Corporation, Sterling, Illinois 61081, Attention: Service Department, with a Note describing the defect and the date of original purchase or receipt as a gift (if in warranty). Products out of warranty will be repaired at our standard repair charges.

The warranty is void and no repair or replacement will be made under this warranty or otherwise if:

1. The product is modified in any manner.
  2. The product is repaired by anyone other than Wahl Clipper Corporation.
  3. The product has been subjected to unreasonable use.
- This warranty gives specific legal rights and you may also have other rights, which may vary from state to state. No other written express warranty is given. Any implied warranty including any warranty of merchantability, which may arise from purchase or use, is limited to the one-year period provided in this express warranty. Some states may not allow such limitation, so it may not apply to you. No responsibility is assumed for accidental or consequential damages of any type, or for the use of unauthorized attachments. Some states may not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the limitation or exclusion may not apply to you. Models listed in this booklet may not be available in certain voltages and cycleages, contact your Wahl distributor for further information.

WAHL CLIPPER CORPORATION  
2900 LOCUST STREET / PO BOX 578  
STERLING, ILLINOIS 61081  
PHONE 1-800-PRO-WAHL / 815-625-6525  
[www.wahl.com](http://www.wahl.com)

11

# WAHL®

## Operating Instructions for Animal Grooming Kit Corded Clipper Kits

### WARNING!

Certain sanitizing solutions and spray lubricants may cause stress crack damage to clippers.

We recommend blade lubrication and cleaning with WAHL CLIPPER OIL ONLY.

1

### Questions and How-To's:



For helpful How-To videos, please visit:  
[PETS.WAHL.COM](http://PETS.WAHL.COM)

12

## GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

Esta cortadora fue diseñada para uso doméstico. El aparato está diseñado solo con fines de recorte.

### GUÍA DE WAHL PARA EL RECORTE DE PELO DE ANIMALES

Reúna sus accesorios:

Cortadora, aceite, cuchillas, cepillo profundo, peines accesorios y peine, tijeras, champú sin irritantes, secadora, tapete de baño de caucho, cortauñas. Asegúrese de que todo su equipo está en buenas condiciones y a su alcance. El corte debe hacerse en una mesa sólida (de unas 30 pulg. (75 cm) de altura) con una superficie antiderrapante para que su perro esté estable y seguro. Un poste de aseo para atar al perro sería de mucha ayuda. La buena iluminación es esencial. La luz debe ser lo bastante brillante y estar bien distribuida; no debe arrojar sombras.

### CONSEJOS PARA TODAS LAS RAZAS DE PERROS

- 1) Antes de cortar el pelo a su perro por primera vez, haga funcionar la cortadora cerca de su oreja por un período corto para que se acostumbre al ruido.
- 2) Si va a cortarle el pelo por primera vez, el proceso será lento. Trate de moverse con el perro mientras hace el corte. Después de algunas sesiones de corte, desarrollará su propio estilo y los cortes serán más rápidos.
- 3) Tómese su tiempo al cortar y sea muy afectuoso. Los perros sienten cuando tiene prisa y reaccionan poniéndose nerviosos, lo que dificulta más el corte.
- 4) Es muy importante recortar el pelo excesivo de las almohadillas de las patas. De lo contrario las almohadillas se ensuciarán y enredarán, causándole dolor al caminar al perro.

### ANTES DE CORTAR

Cepille a conciencia el pelaje.

a) Elimine todos los nudos, enredos y apelmazamientos.

b) Parta el pelo y cepíllelo en secciones de 1 pulgada (2.5 cm) -cepille desde la piel hacia afuera.

## 2

#### CUCHILLAS NO DESMONTABLES

##### ALINEACIÓN DE LA CUCHILLA

- Si su cortadora tiene una palanca guía, ubique la palanca en la posición de corte cercana.
- El extremo de los dientes de la cuchilla superior debe estar aprox. 1/32 pulg. (0.64 mm) detrás de la cuchilla inferior.
- Esto es importante para que la cortadora no corte demasiado ni permita que la hoja toque la piel.
- El diente que se encuentra más a la izquierda de la cuchilla superior debe cubrir o estar a la izquierda del primer diente pequeño de la cuchilla inferior.
- El diente que se encuentra más a la derecha de la cuchilla superior debe tocar el diente grande de la cuchilla inferior.
- Si la alineación de las cuchillas es incorrecta, agregue unas gotas de aceite a las cuchillas, encienda la cortadora por unos momentos, apague y desenchufe. Afloje los tornillos un poco y ajuste. Apriete los tornillos después de alinear las cuchillas.

#### CUCHILLAS DESMONTABLES

##### CÓMO REMOVER CUCHILLAS DESMONTABLES

Algunas cortadoras Wahl están equipadas con cuchillas desmontables. Para remover las cuchillas, sostenga firmemente la cortadora en una mano. Usando el pulgar de su otra mano, simplemente empuje las cuchillas hacia la parte de atrás de la máquina. Las cuchillas y la placa de montaje que está atrás de ellas se desarmarán en una sola pieza.



##### CÓMO VOLVER A COLOCAR CUCHILLAS DESMONTABLES

Para volver a colocar las cuchillas, coloque el gancho en la parte inferior del conjunto de cuchillas en el espacio que está en la carcasa de la cortadora. Luego gire las cuchillas hacia la carcasa hasta que entren en su sitio. Cuando esté en su lugar, empuje el conjunto de cuchillas hacia la carcasa hasta que escuche un chasquido.

## 7

### HORA DEL BAÑO

a) Moje bien al perro.

b) Aplique champú y forme una buena espuma.

c) Preste especial atención al recto y a las almohadillas (la parte de abajo de las patas).

d) Tenga cuidado de que no entre jabón en los ojos del perro (para mayor seguridad use un champú sin irritantes).

e) Enjuague abundantemente.

f) Seque con toalla

g) Esponje el pelo, o cepíllelo y séquelo.

- Comience con las patas usando un cepillo de alambre y subiendo hacia el cuerpo.

• Aplique la secadora directamente al área que está cepillando. Seque una parte a la vez.

• Use pasadas ligeras para esponjar.

• No debe haber enredos ni nudos cuando termine.

### PEINES GUÍA

Al añadir un peine guía a su cortadora podrá cortar el pelo con un largo uniforme. Cortar contra el grano del pelo con un peine guía le dará un corte más corto que cortar a favor del grano del pelo.

### MONTAJE DE PEINES GUÍA

- 1) Apague la cortadora y, si su cortadora tiene una palanca guía, ajústela a la posición "Fino".
- 2) Sosteniendo el accesorio de cuchilla en la palma de la mano, inserte los sujetadores laterales de resorte en la cuchilla inferior.
- 3) Deslice el accesorio de cuchilla en su lugar.
- 4) Asegúrese de que el accesorio de cuchilla está instalado en la posición correcta antes de operar la cortadora. Las cuchillas pueden dañarse seriamente si el accesorio de cuchilla puede entrar en los dientes de la cuchilla cuando la cortadora está funcionando.

## 3

### CORTADORAS CON CABLE

#### CUIDADO DEL CABLE

No se debe usar el cable para tirar de la máquina. Debido a que es necesario mantener un movimiento suelto, se debe tener cuidado de mantener el cable sin retorcer y sin obstrucciones. Para aparatos equipados con enchufe polarizado. Para reducir el riesgo de una descarga eléctrica, este artefacto tiene un enchufe polarizado (una cuchilla es más ancha que la otra). Este enchufe se coloca en un tomacorriente polarizado de una sola manera. En caso de que el enchufe no quepa completamente en el tomacorriente, gírelo en la otra dirección. En caso de que no quepa, comuníquese con un electricista calificado para instalar el tomacorriente adecuado. No haga ningún tipo de modificación al enchufe.

#### TORNILLO DE POTENCIA (SÓLO INCLUIDO EN ALGUNAS UNIDADES)

(No se incluye en todos los modelos de cortadoras Wahl).

Si su cortadora tiene un tornillo de potencia, se ajustó para una eficiencia pico antes de salir de la fábrica. Sin embargo, si el voltaje es bajo en su hogar, es posible que deba volver a ajustarlo. Para ajustar el tornillo de potencia, use el cepillo de plástico, un destornillador o una moneda fina para girar el tornillo de potencia en el sentido de las agujas del reloj hasta que el brazo toque la bobina y haga un ruido. Después, desenrosque el tornillo de potencia (sentido contrario a las agujas del reloj) hasta que se detenga el ruido. Esta es la configuración de potencia máxima.



## 8

### CÓMO CORTAR EL PELO

La primera vez que corte el pelo, corte solo una pequeña cantidad hasta que se acostumbre al largo del cabello que logra con cada guía. Dependiendo de su modelo, los siguientes peines guía podrían venir incluidos en su juego. Comience siempre colocando el peine guía más largo en la cortadora, después use los peines más cortos si desea una longitud más corta.

Peine guía N° 3 - deja el pelo de aproximadamente 3/8 pulg (9.5 mm)

Peine guía N° 4 - deja el pelo de aproximadamente 1/2 pulg (12.7 mm)

Peine guía N° 7 - deja el pelo de aproximadamente 3/4 pulg (19 mm)

Peine guía N° 8 - deja el pelo de aproximadamente 1 pulg (25.4 mm)

Para colocar peines, sujete el peine con los dientes hacia arriba e insértelo con firmeza en la parte inferior de la cuchilla de la cortadora. Para lograr un corte parejo, deje que la cortadora avance a través del cabello. No la fuerce para que pase con una velocidad mayor.

### RETIRO DE LOS PEINES GUÍA

- 1) Apague la cortadora y deslice el ajuste de la cuchilla hacia adelante.
- 2) Pivotee el accesorio de la cuchilla para separarlo de los dientes de la cuchilla y quitarlo.

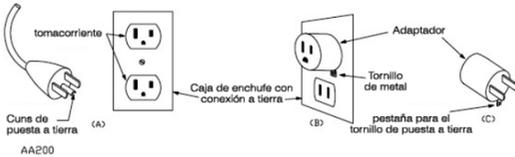
### USO, MANTENIMIENTO Y ALMACENAMIENTO DE LA CORTADORA

- 1) Es normal que la unidad se caliente un poco durante su uso normal.
- 2) Evite presionar las cuchillas fuertemente contra la piel; sea especialmente cuidadoso con las orejas. (Las cuchillas deberían dirigirse a la piel en un ángulo recto pero sin presión significativa).
- 3) Después de cortar pelo, limpie las cuchillas y aplíqueles aceite antes de almacenar la unidad. Coloque una pequeña gota ÚNICAMENTE del ACEITE PARA CORTADORA WAHL en los bordes de las cuchillas mientras la cortadora está funcionando.
- 4) Para limpiar el cuerpo de la unidad, utilice un paño limpio, seco o húmedo. NO USE bencina ni disolvente para limpiar la unidad.
- 5) No almacene la cortadora en un lugar mojado o húmedo.
- 6) Para prolongar la vida útil de la cuchilla, no use la cortadora en pelajes sucios.

## 4

### INSTRUCCIONES DE CONEXIÓN A TIERRA

Métodos de puesta a tierra



Para aparatos equipados con enchufe con conexión a tierra, este aparato debe estar conectado a tierra. En caso de un cortocircuito eléctrico, la conexión a tierra reduce el riesgo de una descarga eléctrica al proporcionar un cable de escape para la corriente eléctrica. Este aparato está equipado con un cable que tiene un conductor a tierra con una clavija de tierra correspondiente. El enchufe debe conectarse a un tomacorriente instalado correctamente y conectado a tierra en conformidad con todos los códigos y las ordenanzas locales.

**PELIGRO** - El uso incorrecto de la clavija de tierra puede causar un riesgo de descarga eléctrica. Si es necesario reemplazar o reparar el cable o la clavija, no conecte el conductor de tierra a ninguna de las terminales planas. El conductor con un aislante exterior verde, con o sin franjas amarillas, es el conductor de tierra. Consulte a un electricista calificado o a un reparador si no entiende completamente las instrucciones de conexión a tierra, o si no está seguro de que el aparato esté conectado a tierra correctamente. No modifique el enchufe incluido; si no entra en el tomacorriente, haga que un electricista calificado le instale un tomacorriente apropiado.

Este aparato debe usarse en un circuito con voltaje nominal de 120V, y tiene un enchufe con tierra similar al que aparece en el boceto A en la figura 60.1. Se puede usar un adaptador temporal similar al ilustrado en los bocetos B y C para conectar este enchufe a un tomacorriente de 2 clavijas, como se muestra en el boceto B, si no hay disponible un tomacorriente con tierra. El adaptador temporal solamente debe ser usado hasta que un electricista calificado pueda conectar un tomacorriente con tierra (boceto A). La orejeta rígida o protuberancia similar de color verde del adaptador debe ser conectada a una tierra permanente, como la cubierta de un tomacorriente con conexión a tierra. Siempre que use el adaptador debe estar sujeto en su lugar con un tornillo metálico.

## 9

7) No intente reparar los mecanismos internos. Si la unidad necesita reparaciones, devuélvala a Wahl Clipper Corporation.

8) Evite que el cable se tuerza o se atore. Cuando lo almacene, el cable se debe enrollar y la unidad se debe colocar en un lugar seco y fuera del alcance de los niños.

9) Use solamente la fuente de poder que se especifica en la placa informativa.

10) Las cuchillas incluidas con cortadoras para mascotas están hechas de un acero especial al alto carbono, con un tratamiento térmico especial para una dureza correcta. Años de experiencia han creado un proceso especial para esmerilar estas cuchillas con un filo extraordinario.

11) Tenga cuidado de no dejar caer la cortadora ni "despostillar" las cuchillas.

12) Siempre coloque el protector de cuchillas cuando la cortadora no está en uso. Esto ayudará a evitar daños accidentales y la pérdida del filo de las cuchillas.

13) Moje periódicamente la cuchilla en una bandeja poco profunda con aceite para cortadora Wahl (con la cortadora encendida) para eliminar suciedad y partículas de pelo.

14) Pase la cortadora por el pelo a la velocidad a la que pueda cortar. Pasarla demasiado rápido atora el pelo cortado entre las cuchillas, evitando que corten correctamente. NO CORTE PELO MOJADO.

15) Mantenga afiladas las cuchillas de su cortadora. Solamente corte el pelo a animales limpios. Las PARTÍCULAS EXTRAÑAS son la principal causa de que las cuchillas pierdan el filo. Las cuchillas afiladas cortan mejor y más rápido. PARA UN AFILADO GENUINO DE FÁBRICA vea Datos Generales y Mantenimiento.

Hay CUCHILLAS DE REPUESTO NUEVAS disponibles con su distribuidor de productos Wahl. Recomendamos que ordene una cuchilla Wahl regular adicional como repuesto, para que siempre tenga una cuchilla afilada a la mano.

## 5

### SERVICIO Y REPARACIÓN

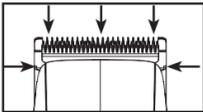
Todos los servicios deben ser realizados por el Departamento de Servicio de Wahl. No devuelva este producto a la tienda donde fue adquirido. Si tiene problemas con su cortadora, envíela con franqueo pagado y una nota donde explique el problema a: Wahl Clipper Corporation  
Attn: Service Department  
3001 Locust Street  
Sterling, Illinois 61081  
Teléfono: 1-800-PRO-WAHL o visite [www.wahl.com](http://www.wahl.com)

## 10

### MANTENIMIENTO DE LA CUCHILLA

#### ACEITE

Las cuchillas de su nueva cortadora se deben aceitar cada varios cortes. Para obtener mejores resultados, coloque tres gotas en frente de cada cuchilla y una gota a cada lado de la cuchilla como se indica. Utilice solamente aceite para cortadora Wahl (en este kit se incluye una botella pequeña; puede comprar aceite adicional por separado; vea los detalles en [www.grooming.Wahl.com](http://www.grooming.Wahl.com)).



NO USE ACEITE PARA CABELLO, GRASA NI OTRO ACEITE MEZCLADO CON QUEROSENO U OTRO SOLVENTE.

Aceitar las cuchillas tiene dos funciones distintas:

- Crea una película muy delgada de lubricante de baja fricción entre las cuchillas de corte, de modo que puedan hacer un corte completo sin calentarse por la fricción.
- Elimina las partículas abrasivas y los pelos de entre las cuchillas.

NOTA: Si corta algo sucio, lave las cuchillas de inmediato con aceite para eliminarlo. Si su modelo la tiene, mueva la palanca guía de una posición a otra para ayudarle a remover las partículas de suciedad. No trate de afilar las cuchillas de la cortadora. Una vez que pierdan el filo, se necesita equipo especial para volver a afilar las cuchillas. Además, nunca lave las cuchillas en agua. Si determina que las cuchillas necesitan afilarse, puede devolverlas a Wahl Clipper Corp. para afilarlas. (Vea la dirección de servicio en la página 11). Se cobrará un precio simbólico por volver a afilarlas. Para retirar las cuchillas de corte para afilarlas o reemplazarlas, afloje y retire los 2 tornillos de la cuchilla inferior. O si su cortadora tiene cuchillas desmontables, vea "cómo remover y limpiar cuchillas desmontables" para quitarlas y siga las instrucciones de empaquetado. Volverá a colocarlas en su sitio y fijarlas. Empaquetado: saque las cuchillas de la cortadora, empaquete cada cuchilla individualmente en papel suave para envolver, guarde las dos cuchillas en un envase resistente.

## 6

### GARANTÍA LIMITADA

Si el cable de alimentación es dañado, debe ser reemplazado por el fabricante o por su agente para servicio, o por una persona con calificaciones similares, con el fin de evitar peligros. Esta garantía sólo es válida para ventas en la parte continental de Estados Unidos. Para ventas fuera de la parte continental de Estados Unidos debe comunicarse con su distribuidor local para consultar la garantía y sus términos. Si su producto Wahl no funciona de forma satisfactoria durante un período de un (1) año contado a partir de la fecha original de compra o de recibirlo como regalo, Wahl lo reparará o reemplazará a su criterio, y se lo devolverá, SIN CARGO. Nuestra garantía no cubre cuchillas, que son partes que se desgastan. Envíe su producto con franqueo pagado a Wahl Clipper Corporation, Sterling, Illinois 61081, Attention: Service Department, con una nota que describa el defecto y la fecha original en que se compró o se recibió como regalo (si está en garantía). Los productos fuera de garantía se repararán aplicando nuestros cargos de reparación estándar.

Esta garantía será nula y no se realizará ninguna reparación o reemplazo bajo la misma si:

1. El producto ha sido modificado de cualquier manera.
2. El producto ha sido reparado por alguna persona que no pertenece a Wahl Clipper Corporation.
3. El producto ha sido utilizado de un modo que no es razonable.

Esta garantía le otorga derechos legales específicos y usted también puede tener otros derechos que varían en cada estado. No se otorga ninguna otra garantía explícita por escrito. Toda garantía implícita, incluida cualquier garantía de comerciabilidad que pueda surgir del uso o de la compra, se limita al período de un año especificado en la presente garantía explícita. Dicha limitación puede estar prohibida en algunos estados, así que podría no aplicarse a usted. No se asume responsabilidad alguna por daños accidentales o consecuentes de cualquier tipo, ni por el uso de accesorios no autorizados. Algunos estados pueden prohibir la exclusión o limitación de daños indirectos o consecuentes, de modo que esta limitación o exclusión puede no aplicarse a su caso.

Los modelos mencionados en este folleto podrían no estar disponibles en ciertos voltajes y frecuencias, comuníquese con su distribuidor Wahl para más información. WAHL CLIPPER CORPORATION • 2900 LOCUST STREET / PO BOX 578 • STERLING, ILLINOIS 61081 TELÉFONO: 1-800-PRO-WAHL / 815-625-6525 [www.wahl.com](http://www.wahl.com)

## 11

# WAHL®

### Instrucciones de uso para equipos de aseo para animales Kits de cortadora con cable

## ¡ADVERTENCIA!

Algunas soluciones desinfectantes y lubricantes en aerosol pueden causar grietas por estrés a las cortadoras. Recomendamos lubricar y limpiar las cuchillas SOLAMENTE CON ACEITE WAHL PARA CORTADORA.

## 1

### Preguntas y guías prácticas:



Para ver útiles videos instructivos, visite: [PETS.WAHL.COM](http://PETS.WAHL.COM)

## 12